



Santa Clara County Office of Education

Mary Ann Dewan, Ph.D.
County Superintendent of Schools

Ngày 26 tháng 8 năm 2020

Kính gửi các gia đình trong Hạt Santa Clara,

Như quý vị đã biết, California đang trong tình trạng khẩn cấp do các đám cháy rừng hoành hành. Đồng thời, chúng ta đã phải chịu đựng một đợt nắng nóng, chất lượng không khí tệ hại, và các cuộc sơ tán khiến nhiều gia đình phải dời đi và không chắc chắn về nơi ở và nhu yếu phẩm. Những thử thách này đã gây ra một thiệt hại to lớn cho sức khỏe và tinh thần của chúng ta. Chúng tôi vô cùng đau buồn trước sự mất mát to lớn do thảm kịch này và chúng tôi muốn quý vị biết rằng chúng tôi sẽ ở bên cạnh quý vị trong thời điểm hỗn loạn này. Quý vị là ưu tiên hàng đầu và điều không kém quan trọng là phải đảm bảo rằng quý vị được khỏe mạnh và nhận được sự trợ giúp cần thiết, bất kể sự khó khăn không thể tưởng tượng này.

Trong khi chúng tôi tiếp tục kiên định hỗ trợ quý vị, chúng tôi muốn quý vị biết rằng các học khu và trường charter của chúng tôi đang hợp tác chặt chẽ với trung tâm hoạt động khẩn cấp của Hạt Santa Clara để huy động tất cả các nguồn lực có thể sử dụng để hỗ trợ học sinh, nhân viên và gia đình có nơi trú ẩn khẩn cấp, nhà ở tạm thời, thực phẩm, hỗ trợ sức khỏe tinh thần, v.v.

Do đó, chúng tôi đã tạo một công thông tin trực tuyến để quý vị luôn được thông báo về các cập nhật mới nhất liên quan đến chất lượng không khí, việc sơ tán do cháy rừng và các quy trình khẩn cấp khác, có trên trang web của Phòng Giáo dục Hạt Santa Clara: sccoe.org/resources/emergencyadvisory.

Chúng tôi cũng biết tác động to lớn của điều này đối với các chương trình giảng dạy trong toàn hạt. Các gia đình sẽ nhận thông tin từ học khu về tình trạng trường học của con em họ cùng với các dịch vụ, và chúng tôi khuyến khích học sinh và phụ huynh truy cập các trang web của học khu và trường học địa phương của họ và các nền tảng truyền thông xã hội để biết thông tin mới. Chúng tôi hiểu rằng một số học khu đã cân nhắc việc đình chỉ các chương trình giảng dạy do tình hình năng động này và chúng tôi hoàn toàn ủng hộ quyết định của họ. Khi đưa ra khuyến nghị xem xét việc đình chỉ các chương trình giảng dạy, mỗi học khu sẽ tính đến nhiều yếu tố, bao gồm chất lượng không khí, số lượng nhân viên bị ảnh hưởng bởi việc sơ tán, số học sinh không thể tham gia chương trình học nếu khuôn viên trường học nằm trong khu vực phải sơ tán, bị mất điện và tác động của việc đóng cửa đối với các học khu chuyển nôi.

Trong hoàn cảnh ảnh hưởng đến sức khỏe và an toàn chưa từng có này, điều quan trọng là tất cả chúng ta phải cảnh giác và nhận thức được các nguồn lực quan trọng có sẵn cho chúng ta. Tất nhiên, chúng tôi sẽ tiếp tục cập nhật trang web Tư vấn về việc Khẩn cấp của SCCOE, cũng như gửi các bản chỉ dẫn tư vấn hàng ngày cho các học khu và trường

học đối tác của chúng tôi. Ngoài ra, chúng tôi khuyên quý vị nên đánh dấu danh sách các tài nguyên được đề xuất sau đây để quý vị truy cập chúng nhanh chóng và thường xuyên.

ỨNG PHÓ SỰ KIẾN KHẨN CẤP TRONG HẠT SANTA CLARA

- <https://www.sccgov.org/sites/oes/Pages/home.aspx>
- [@SCC_OES](#) (Twitter)

ĐÁM CHÁY CZU LIGHTNING COMPLEX BAO GỒM ĐÁM CHÁY WARMELLA FIRE - TRANG WEB CỦA CAL FIRE CẬP NHẬT THÔNG TIN VỀ CÁC SỰ CỐ

- <https://www.fire.ca.gov/incident/2020/8/16/czu-lightning-complex-including-warmella-fire/>
- <https://twitter.com/CALFIRECZU>

ĐÁM CHÁY SCU LIGHTNING COMPLEX - TRANG WEB CỦA CAL FIRE CẬP NHẬT THÔNG TIN VỀ CÁC SỰ CỐ

- <https://www.fire.ca.gov/incidents/2020/8/18/scu-lightning-complex/>
- <https://twitter.com/calfireSCU>

ĐĂNG KÝ NHẬN EMAIL VỀ TIN CHÁY TỪ CAL FIRE CHO HẠT SANTA CLARA

- <https://www.fire.ca.gov/programs/communications/news-release-subscription/>

TWITTER CỦA CAL FIRE

- [@CAL_FIRE](#)

NGUỒN THÔNG TIN VỀ CHẤT LƯỢNG KHÔNG KHÍ

- AirNow - <https://www.airnow.gov/>
- Cơ quan Quản lý Chất lượng Không khí Vùng Vịnh - <https://www.baaqmd.gov/>

Năm nay có đầy rẫy trở ngại và tôi chưa bao giờ tự hào hơn lúc này về sự kiên cường không thể tưởng tượng mà các giáo viên, học sinh, nhân viên và cộng đồng của chúng ta đã thể hiện khi đối mặt với những thử thách kinh hoàng này. Chúng tôi sẽ ở bên cạnh quý vị và cam kết giúp quý vị vượt qua giai đoạn khủng hoảng này. Vui lòng truy cập [trang web](#) tư vấn về khẩn cấp SCCOE của chúng tôi để tiếp tục giữ an toàn và được thông báo.

Chúng ta sẽ trở thành mạnh mẽ hơn khi ta đoàn kết.



Mary Ann Dewan, Ph.D.

Giám đốc các Trường học của Hạt